2014年12月23日秘书长给安全理事会主席的信

我谨根据安全理事会第2164(2014)号决议第26段的规定，随函递送2014年11月18日法国常驻联合国代表团的一份普通照会，其中转递向安全理事会提交的关于2014年9月18日至12月2日法国部队为支持联合国马里多层面综合稳定团所采取的行动的报告(见附件)。

请将本信提请安理会成员注意为荷。

潘基文(签名)

附件

法国常驻联合国代表团向秘书长办公厅致意，谨转递以下内容：

根据安全理事会第 2100(2013)号决议第 18 段的规定，谨附上关于 2014 年 9 月 18 日以来法国部队为支持联合国马里多层面综合稳定团采取的行动的报告。

请将本报告提请安理会成员注意为荷。

附文

关于 2014 年 9 月 18 日至 12 月 2 日法国部队为联合国马里多层面综合稳定团提供的行动支助的报告

本报告是根据安全理事会第 2164(2014)号决议第 26 段的规定提交的，其中说明了 2014 年 9 月 18 日至 12 月 2 日法国部队为支持联合国马里多层面综合稳定团(马里稳定团)所采取的行动。

本报告是第 2164(2014)号决议通过以来的此类第二份报告，安理会在报告中将马里稳定团任务期限延长一年，本报告同时也是马里稳定团成立以来的第六份报告。

根据安全理事会第 2100(2013)号决议第 18 段的规定，法国向安全理事会提交了 4 份报告，概述了为应对“迫切、严重的威胁”而开展的 6 次作战行动，并着重说明了联络和行动支助分遣队为马里稳定团开展的工作，以及法国部队为救治伤员提供的支助。

自 2014 年 9 月 18 日以来，没有因应对“迫切的严重威胁”而开展任何作战行动。

不过，值得指出的是法国部队在若干领域为马里稳定团提供支助的质量：

- 第 2(基达尔)和第 5(泰萨利特)联络和行动支助分遣队的爆炸物处理队为马里稳定团在事件中遭受伤害或发现爆炸装置的部队开展了 7 次干预行动。
- 法国联络和行动支助分遣队通过法国特种人员(爆炸物处理、医疗小组和情报)的多项协调活动和直接支持，支持马里稳定团的某些营在马里北部开展管控主要城市和高速公路的任务。
- 法国部队在救治马里稳定团伤员的支助工作中，开展了 3 次卫生支助任务：
- 9 月 2 日，在基达尔以北 30 公里处的乍得营的一辆汽车发生爆炸后，8 名伤员被空运(用战术医疗运输机 CASA “护士”号)后送到加奥的中方二级医疗设施。
- 9 月 19 日，在阿盖洛克的一辆汽车触雷爆炸后，6 名乍得营的伤员被直升机后送到中方二级医疗设施。
- 12 月 2 日，在阿盖洛克的乍得营的一辆汽车触雷爆炸后，事件中受伤的 4 名乍得伤员在加奥的法方二级医疗设施得到救治。

法国部队在马里稳定团总部的协作下，还支持阿盖洛克的乍得特遣队巩固其部署区的阵地，具体如下：

- 第 5 联络和行动支助分遣队从 10 月 4 至 12 日在培训(简易爆炸装置、卫生)方面提供了支助；
- 为乍得特遣队从加奥向阿盖洛克陆运和空运武器和物资。
-